

**باسم الشعب  
المحكمة الدستورية العليا**

بالجلسة العلنية المنعقدة يوم الأحد ٨ مايو سنة ٢٠٠٥ م ، الموافق ٢٩ من ربيع الأول  
سنة ١٤٢٦ هـ .

برئاسة السيد المستشار / مذدوع مرعى ..... رئيس المحكمة  
وعضوية السادة المستشارين : حمدى محمد على و عدلى محمود منصور  
ومحمد عبد القادر عبد الله وعلى عوض محمد صالح و سعيد مرعى عمرو  
والدكتور عادل عمر شريف .

وحضور السيد المستشار / نجيب جمال الدين علما ..... رئيس هيئة المفروضين  
وحضور السيد / ناصر إمام محمد حسن ..... أمين السر

**أصدرت الحكم الآتي**

في القضية المقيدة بجدول المحكمة الدستورية العليا برقم ٥١ لسنة ٢٤ قضائية  
« دستورية » .

**المقامة من**

السيد الدكتور / محمد بسوى حافظ .

**ضد**

- ١ - السيد رئيس الجمهورية .
- ٢ - السيد رئيس مجلس الشعب .
- ٣ - السيد رئيس مجلس الشورى .
- ٤ - السيد وزير العدل .
- ٥ - السيد وزير الصحة .
- ٦ - السيد رئيس الإدارة المركزية لشئون الصيدلة بوزارة الصحة .
- ٧ - السيد الدكتور / محمد شوقي أبو قورة نقيب صيادلة القاهرة .
- ٨ - السيد الدكتور / محسن عبد العليم محمود ، عن نفسه وبصفته أمين عام نقابة الصيادلة بالقاهرة .

## الإجراءات

بتاريخ الحادى عشر من فبراير سنة ٢٠٠٢ ، أودع المدعى قلم كتاب المحكمة صحيفة هذه الدعوى ، طالباً الحكم بعدم دستورية نصي المادتين (٣٠ ، ٣١) من القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٥ في شأن مزاولة مهنة الصيدلة المعدل بالقانونين رقمي ٢٥٣ لسنة ١٩٨٢ ، و٤٤ لسنة ١٩٥٥ .

وقدمت هيئة قضايا الدولة مذكرة بدفعها طلبت فيها الحكم برفض الدعوى .

وبعد تحضير الدعوى ، أودعت هيئة المفوضين تقريراً برأيها .

ونظرت الدعوى على النحو المبين بمحضر الجلسة ، وقررت المحكمة إصدار الحكم فيها بجلسة اليوم .

## المحكمة

بعد الاطلاع على الأوراق ، والمداولة .

حيث إن الواقع - على ما يبين من صحيفة الدعوى ، وسائر الأوراق - تتحقق في أن المدعى كان قد أقام الدعوى رقم ٨٣٧٧ لسنة ٥١ قضائية ، أمام محكمة القضاء الإداري مجلس الدولة ، بطلب الحكم بصفة مستعجلة بوقف تنفيذ قرار الإدارة المركزية لشئون الصيدلة بسرعة التصرف في الصيدلية التي كان يملكها والده قبل وفاته ، وفي الموضوع بالفائدة ، وذلك على سند من القول بأن وزارة الصحة أرسلت إليه إنذاراً بسرعة التصرف في هذه الصيدلية وإلا سيتم إلغاء الترخيص لانتهاه المدة المنوحة للورثة لإدارتها لصالحهم ، فتقدم المدعى بصفته أستاذًا مساعدًا بكلية الصيدلة بجامعة القاهرة بطلب لتمكينه من نقل ترخيص الصيدلية باسمه ، فتم إخطاره بأن المادة (٣٠) من القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٥ في شأن مزاولة مهنة الصيدلة المعدل بالقانون رقم ٢٥٣ لسنة ١٩٨٢ لا تجيز لموظفي الحكومة غلق صيدلية ، وأن المادة (٣١) من هذا القانون تلزم الورثة - بعد مرور عشر سنوات - بالتصرف في الصيدلية بالبيع حتى لا تغلق إدارياً ، فأقام المدعى دعواه المشار إليها ، وقضت تلك المحكمة برفض طلب وقف تنفيذ القرار المطعون فيه ، استناداً

إلى أن المدعى يشغل وظيفة أستاذ مساعد بكلية الصيدلة ، ومن ثم يتوافر في شأنه القيد الوارد في المادة (٣٠) من القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٥ ، وهو ألا يكون مالك الصيدلية موظفاً حكومياً . وأثناء نظر الشق الموضوعي ، دفع محامي المدعى بجلسة ١٩٥٥/١١/٢٠ بعدم دستورية المادتين (٣١، ٣٠) من القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٥ المشار إليه ، وإذا قدرت محكمة الموضوع جدية هذا الدفع وصرحت للمدعى برفع الدعوى الدستورية ، فقد أقام دعواه الماثلة .

وحيث إن الفقرة الأولى من المادة (٣٠) من القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٥ في شأن مزاولة مهنة الصيدلة المعدل بالقانون رقم ٢٥٣ لسنة ١٩٥٥ تنص على أنه " لا ينبع الترخيص بإنشاء صيدلية إلا لصيادلى مرخص له في مزاولة مهنته ، يكون مضى على تخرجه سنة على الأقل قضاها في مزاولة المهنة في مؤسسة حكومية أو أهلية ، ويعفى من شرط قضاء هذه المدة الصيدلى الذي تؤول إليه الملكية بطريق الميراث أو الوصية ، ولا يجوز للصيادلى أن يكون مالكاً أو شريكاً في أكثر من صيدليتين أو موظفاً حكومياً " . وتنص المادة (٣١) المعدلة بالقانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٨٢ على أنه " إذا توفى صاحب الصيدلية ، حاز أن تدار الصيدلية لصالح الورثة لمدة لا تجاوز عشر سنوات ميلادية .

وفي حالة وجود أبناء للمتوفى لم يتموا الدراسة في نهاية المدة المشار إليها في الفقرة السابقة فتعد هذه المدة حتى يبلغ أصغر أبناء المتوفى سن السادسة والعشرين أو حتى تخرجه من الجامعة أو أى معهد علمي من درجتها أىهما أقرب .

ويعين الورثة وكيلًا عنهم ، تخطر به وزارة الصحة ، على أن تدار الصيدلية بمعرفة صيادلى .

وتغلق الصيدلية إدارياً بعد انتهاء المهلة المنوحة للورثة ، ما لم يتم بيعها لصيادلى " .

وحيث إن المدعى ينبع على النصين المطعون فيهما تعارضهما مع نص المادة الثانية من الدستور ، لمخالفتهما أحكام الميراث في الشريعة الإسلامية ، وكذلك مخالفتهما نصوص المواد (٣٢، ٣٤، ٤٠) من الدستور ، باهداهما حق الملكية الخاصة ، إذ أنهما

يحظران على الصيدلى موظف الحكومة تملك صيدلية ، ويجبران المالك على التصرف فى ملكه على غير إرادته ، وبأخلالهما بمبدأ المساواة ، إذ ييزان على غير أحسن موضوعية بين الأساتذة الجامعيين الصيادلة وبين غيرهم من الأساتذة الجامعيين ، ومن ناحية أخرى بين بعض الصيادلة والبعض الآخر ، رغم كونهم جميعاً صيادلة ومقيدين بنقابة الصيادلة .

وحيث إن قضايا المحكمة الدستورية العليا ، جرى على أن المصلحة الشخصية المباشرة . وهي شرط لقبول الدعوى الدستورية . مناطها أن يقوم ارتباط بينها وبين المصلحة فى الدعوى الموضوعية ، وذلك بأن يكون الفصل فى المسألة الدستورية لازماً للفصل فى الطلبات المرتبطة بها المطروحة على محكمة الموضوع . متى كان ذلك ، وكان النزاع الموضوعى يدور حول حرمان المدعى ، الذى يعمل أستاذًا مساعدًا بكلية الصيدلة جامعة القاهرة ، من تملك الصيدلية التى آلت إليه وباقى الورثة بعد وفاة مورثهم ومطالبة إياهم ببيعها لانتهاء المهلة الممنوحة لهم ، فإن مصلحة المدعى فى الدعوى الماثلة تتحدد فيما نصت عليه المادة (٣٠) من قانون مزاولة مهنة الصيدلة المشار إليه ، من عدم جواز أن يكون الصيدلى موظفاً حكومياً ، وما ألزمت به المادة (٣١) الورثة من بيع الصيدلية التى آلت إليهم بعد وفاة مورثهم إلى صيدلى ، حتى لا تغلق إدارياً بعد انتهاء المهلة التى منحتها لهم ، وبهذين النصين وحدهما يتحدد نطاق الدعوى الدستورية ولا يتد إلى ما تضمنه النصان المذكوران من أحكام أخرى .

وحيث إن الدستور إعلاه من جهته لدور الملكية الخاصة وتوكيدها لإسهامها فى صون الأمن الاجتماعى كفل حمايتها لكل فرد ولم يجز المساس بها إلا على سبيل الاستثناء وفى الحدود التى يقتضيها تنظيمها ، ومن أجل ذلك حظر الدستور فرض قيود على الملكية الخاصة تناهى وظيفتها الاجتماعية أو يكون من شأنها تعطيل الانتفاع بها بما يفقدها علة وجودها وينحدر بالحماية المقررة لها إلى ما يفرغها من مضمونها ، ذلك أن صون الملكية الخاصة وإعاقتها لا يجتمعان .

وحيث إن قضاهـ هذه المحكمة قد جرى على أن صون الدستور للملكية الخاصة ، مؤداهـ أنـ المـ شـرعـ لاـ يـجـوزـ أنـ يـجـرـدـهاـ منـ لـواـزـمـهاـ ، ولاـ أنـ يـفـصـلـ عنـهاـ بـعـضـ أـجـزـائـهاـ ، ولاـ أنـ يـنـقـصـ مـنـ أـصـلـهاـ أوـ يـغـيـرـ مـنـ طـبـيعـتـهاـ دونـ مـاـ ضـرـورـةـ تـقـضـيـهاـ وـظـيفـتهاـ الـاجـتمـاعـيـةـ . وـكـانـ ضـمانـ وـظـيفـتهاـ هـذـهـ يـفـتـرضـ أـلـاـ تـرـهـقـ الـقـيـودـ التـىـ يـفـرضـهاـ الـشـرعـ عـلـيـهاـ جـوـهـرـهـ . وـكـانـ ضـمانـ وـظـيفـتهاـ هـذـهـ يـفـتـرضـ أـلـاـ تـرـهـقـ الـقـيـودـ التـىـ يـفـرضـهاـ الـشـرعـ عـلـيـهاـ جـوـهـرـهـ . وـكـانـ صـونـ الـمـلـكـيـةـ وـإـعـاقـتـهاـ لـاـ يـجـتمعـانـ ، فـإـنـ هـدـمـهاـ أوـ تـقـويـضـ أـسـسـهاـ مـنـ خـلـالـ قـيـودـ تـنـالـ مـنـهـاـ ، يـنـحـلـ عـصـفـاـ لـهـاـ مـنـافـيـاـ لـلـحـقـ فـيـهـاـ .

وـحـيـثـ إـنـ الـحـمـاـيـةـ التـىـ يـكـفـلـهـاـ الـدـسـتـورـ لـلـمـلـكـيـةـ الـخـاصـةـ . وـيـوـصـفـهـاـ إـحـدـىـ الـقـيـمـ الـجـوـهـرـيـةـ التـىـ يـرـعـاهـاـ . لـاـ تـقـتـصـرـ عـلـىـ مـاـ هـوـ قـائـمـ فـعـلـاـ مـنـ مـصـادـرـهـاـ التـىـ اـسـتـقـامـ بـهـاـ الـحـقـ فـىـ الـمـلـكـيـةـ صـحـيـحاـ وـفـقـ أـحـكـامـ الـدـسـتـورـ ، وـلـكـنـهـاـ تـقـدـ بـدـاهـةـ إـلـىـ مـاـ هـوـ مـشـرـوعـ مـنـ صـورـ كـسـبـهـاـ التـىـ تـعـدـ سـبـبـاـ لـتـلـقـيـهـاـ أـلـاـ لـأـنـتـقـالـهـاـ مـنـ يـدـ أـصـحـابـهـاـ إـلـىـ آـخـرـينـ ، فـلـاـ يـكـوـنـ تـقـيـيدـ دـائـرـتـهـاـ جـائـزاـ . فـالـأـمـوـالـ التـىـ يـمـلـكـهـاـ الـفـردـ ، وـكـذـلـكـ مـاـ يـؤـولـ إـلـىـ أـغـيـارـ مـنـ عـنـاصـرـهـ ، هـىـ التـىـ قـصـدـ الـدـسـتـورـ إـلـىـ صـونـهـاـ ، وـلـمـ يـجـزـ الـمـاسـ بـهـاـ إـلـاـ اـسـتـثـنـاـ ، وـبـمـرـاعـاـتـ الـوـسـائـلـ الـقـانـونـيـةـ السـلـيـمـةـ التـىـ تـقـارـنـ حـقـ إـنـشـائـهـاـ وـتـغـيـيرـ سـنـدـهـاـ . وـيـنـبـغـىـ بـالـتـالـىـ النـظـرـ إـلـىـ الـحـمـاـيـةـ التـىـ تـشـمـلـهـاـ بـمـاـ يـقـيمـهـاـ وـفـقـ مـفـاهـيمـ الـحـرـيـةـ التـىـ يـارـسـهـاـ الـأـفـرـادـ تـعـبـرـاـ عـنـ ذـواتـهـمـ ، وـتـوـكـيدـاـ لـحـدـودـ مـسـئـولـيـتـهـمـ عـنـ صـورـ نـشـاطـهـمـ عـلـىـ اـخـتـلـافـهـاـ ، فـلـاـ يـكـوـنـ صـونـ الـمـلـكـيـةـ إـلـاـ ضـمانـاـ ذاتـيـاـ لـأـصـحـابـهـاـ ، يـرـدـ عـنـ مـلـكـيـتـهـمـ كـلـ عـدـوانـ يـنـالـ مـنـ عـنـاصـرـهـاـ .

وـحـيـثـ إـنـ الـدـسـتـورـ يـعـتـبـرـ مـاـبـاـ لـكـلـ سـلـطـةـ وـضـابـطـاـ لـحـرـكـتـهـاـ . وـالـأـصـلـ فـيـ النـصـوصـ التـىـ يـتـضـمـنـهـاـ أـنـهـ تـؤـخذـ باـعـتـبارـهـاـ مـتـرـابـطـةـ فـيـمـاـ بـيـنـهـاـ ، وـبـمـاـ يـرـدـ عـنـهـاـ التـنـافـرـ وـالتـعـارـضـ ، وـيـكـفـلـ اـتـسـاقـهـاـ فـيـ إـطـارـ وـحدـةـ عـضـوـيـةـ تـضـمـهـاـ ، وـلـاـ تـفـرـقـ بـيـنـ أـجـزـائـهـاـ ، بلـ تـجـعـلـ تـنـاغـمـ تـوـجـهـاتـهـاـ لـازـماـ . وـكـانـ الـدـسـتـورـ إـذـ نـصـ فـيـ المـادـةـ (٣٤ـ)ـ عـلـىـ أـنـ الـمـلـكـيـةـ الـخـاصـةـ يـجـبـ صـونـهـاـ ، وـأـنـ حـمـاـيـةـهـاـ تـمـتدـ إـلـىـ حـقـ الـإـرـثـ لـيـكـونـ مـكـفـولاـ ، فـقـدـ دـلـ بـذـلـكـ عـلـىـ أـنـ مـاـ يـؤـولـ لـلـعـبـادـ مـيرـاثـاـ فـيـ حـدـودـ أـنـصـبـتـهـمـ الشـرـعـيـةـ ، يـعـتـبـرـ مـنـ عـنـاصـرـ مـلـكـيـتـهـمـ ، التـىـ لـاـ يـجـوزـ لأـحـدـ أـنـ يـنـالـ مـنـهـاـ .

وحيث إنه متى كان ما تقدم وكان نص المادة (٣١) من قانون مزاولة مهنة الصيدلة قد ألزم ورثة الصيدلي ببيع الصيدلية ، التي آلت إليهم ميراثاً ، إلى صيدلي بعد انتهاء المهلة المنوحة لهم بالرغم من أنه يوجد من بينهم من رخص له مزاولة مهنة الصيدلة وذلك إعمالاً للحظر الوارد بنص المادة (٣٠) من ذات القانون الذي لم يجز للصيدلي موظف الحكومة تلك صيدلية ، فإنها يكونان بذلك قد حالا بين الورثة وبين أموال دخلت الجانب الإيجابي لذمتهما المالية بطريق الميراث والذي يعد سبباً مشروعاً لكسب الملكية مما ينحل اعتداً على حق الإرث وإهداراً لحق الملكية بالمخالفة لنص المادة (٣٤) من الدستور .

#### لل بهذه الأسباب

حكمت المحكمة بعدم دستورية نصي المادتين (٣٠، ٣١) من قانون مزاولة مهنة الصيدلة الصادر بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٥ المعدل بالقانونين رقمي ٢٥٣ لسنة ١٩٥٥ ، و٤٤ لسنة ١٩٨٢ ، فيما تضمناه من حظر تلك الصيدلية موظف الحكومة لصيدلية ، وإلزام الورثة بضرورة التصرف بالبيع في الصيدلية ولو كان من بينهم صيدلي يعمل بالحكومة ، وألزمت الحكومة المصاريف ومبلغ مائتي جنيه مقابل أتعاب المحاماة .

رئيس المحكمة

أمين السر